

AUTHORITY TO DELIVER SHIPPING DOCUMENTS  
TO REPRESENTATIVES  
向代表交付装运单据的授权书



You need Adobe Reader 9.0 to view this form. You can download Adobe Reader free of charge.  
贵方需使用Adobe Reader 9.0 阅读本表。贵方可免费下载Adobe Reader。

PLEASE ENSURE THIS FORM IS COMPLETED ONLINE (TYPED)  
请确保完整填写本表电子版（打字输入）

To: The Manager  
ANZ Trade and Supply Chain  
致：经理  
ANZ贸易及供应链融资部

Please fill in the Branch name  
请填入分行名称

Date (dd/mm/yyyy)  
日期：（日/月/年）

From: (Customer name and address, include company identification number if applicable):  
自：（客户名称和地址，包括公司识别号，如适用）：

  

I/we authorise ANZ to deliver to our representative(s), whose name(s) and specimen signature(s) appear in the space provided, any Bills of Lading, Invoices and/or other documents that ANZ may at any time hold deliverable to us and receipt by any one of them will be sufficient discharge for the same.

我方授权ANZ向我方代表（其姓名和签字式样见以下预留处）交付任何提单、发票和/或其它任何ANZ可能在任何时候认为可以交付给我方的单据，且代表之中的任何一人收到文件均将作为充分的交付。

Name of Applicants Representative(s)  
申请人代表的姓名

Specimen Signature of Representative(s)  
代表的签字式样

AUTHORITY TO DELIVER SHIPPING DOCUMENTS  
TO REPRESENTATIVES  
向代表交付装运单据的授权书



This authority is subject to, and we are bound by, the terms in the ANZ Trade Terms booklet and any other applicable Trade Agreements. We confirm that ANZ has given us the booklet or we have accessed it at anz.com/corporate and given us the other applicable Trade Agreements. We acknowledge ANZ recommends that we read them and seek clarification from ANZ about any issues of concern.

本授权书受限于《ANZ贸易条款》手册以及任何其他适用的贸易协议中的条款，且我方受上述条款的约束。我方确认ANZ已向我方提供或我方已在anz.com/corporate获取该手册，并且ANZ已向我方提供了其他适用的贸易协议。我方承认，ANZ建议我方阅读该等文件，并就任何所关注的问题向ANZ寻求澄清。

This application is written and executed in simplified Chinese and English, both versions being equally valid. In the event of inconsistency between the simplified Chinese and English versions, the simplified Chinese version shall prevail to the extent of the inconsistency.

本授权书以简体中文和英文书就并签署，两种语言文本同等有效。在简体中文与英文本存在不一致的情况下，在不一致的范围内应以简体中文本为准。

Yours faithfully,  
此致,

Authorised Signature  
授权签名

Name of Authorised Signatory  
授权签署人姓名

Authorised Signature  
授权签名

Name of Authorised Signatory  
授权签署人姓名

Company stamp or chop (if applicable):  
公司印鉴/公章（如适用）：

BANK USE ONLY  
仅供银行使用

Received (Date/time):  
收到日期（日期/时间）：

Signature(s) verified against signing authority  
签字经签署授权验证

Initials of verifying officer  
验证人员的姓名首字缩写

Approved by  
批准人

Manager / Team Leader  
经理/团队领导

Date Released (dd/mm/yyyy)  
解交日期（日/月/年）

Date cancelled (dd/mm/yyyy)  
注销日期（日/月/年）